

## 台風 15・19 号被災地への支援続々と！

台風 15・19 号で大きな被害を受けた千葉県鋸南町や長野県内の市町村の皆様へお見舞い申し上げます。辰野町内でも被災地への支援の輪が広がっています。町民の皆様から寄せられた善意や支援活動の一部をご紹介します。

自分たちにできる事を…  
義援金・支援金  
の寄付



・辰野南小学校 4 学年  
・辰野東小学校  
・辰野高校 JRC クラブ  
・つくば開成高校  
の皆さんが被災地への義援金・支援金を届けて下さいました。

自分たちにできる事を…  
被災地での  
ボランティア活動



自分たちにできる事を…  
災害ボランティア  
センター支援



10 月中旬から被災地へボランティア活動にいく為にボランティア保険に加入された方々は 15 名のぼります。

また、上伊那ブロック社会福祉協議会で計画をしたボランティアバスパックにも 8 名の方が参加されました。

台風 19 号の被害が大きかった市町村に立ち上がった災害ボランティアセンター。辰野町社協では、上伊那ブロック社協の職員派遣の一環として 11/3 (日)～5 (火)に赤羽、11/13 (水)～15 (金)に石吾次長が長野市北部災害ボランティアセンターの津野サテライトへ運営支援に入り、現地でボランティアの方々とニーズマッチング、受け入れ・送り出しの準備、ニーズの掘り起こしなどの業務を行いました。

被災地では、まだまだボランティアの力が必要です。ボランティアの募集状況については長野県社会福祉協議会のホームページをご覧ください。

# 辰野町社会福祉大会表彰された皆様のご紹介

去る、10月27日(日)に辰野町社会福祉大会で表彰された、団体・個人の皆様の御名前をご紹介します。

(敬称略)

表彰区分	被表彰者
2条1号 社協会長・副会長	三輪 美樹夫 / 高木 清房
2条4号 社会福祉関係団体代表者	垣内 たき子 / 加納 巖
2条5号 社会福祉関係団体	赤羽地域社会福祉協議会 / 平出いきいきクラブ / 泉会 南湯舟ふれあいお茶のみ会 / 下町こぶしの会 北湯舟なごみの会 / 宮木北部いきいき会 / さくら会 城南ユニオン / 笑話会 / きずな会
2条6号 民生児童委員	芝崎 光男 / 赤羽 正臣 / 和座 香遠里 / 松尾 恵子 瀬戸 正幸 / 福島 とき江 / 佐々木 成順 / 赤羽 秀介 有賀 賢一郎 / 田中 琴子 / 矢島 まゆみ / 酒井 貞夫 吉江 洋子 / 三浦 薫子 / 内堀 弘子 / 垣内 多紀子 大槻 智章 / 関森 計弘 / 林 善教
2条7号 ボランティア及び ボランティア団体	宇治橋 千鳥 / 朗読グループひびき / 寄ってなん処 手話ミュージック リュシオール / 絵てがみ「草の根」 リボン / 堀内 敏文 / 三澤 俊雄 / 粟津原 由子
3条1号・2号 感謝状(物品の寄付)	収集ボランティアの会 / 横山 汪
	辰野ライオンズクラブ / 辰野町老人クラブ連合会

被表彰団体・個人の皆様に改めまして、長年の活動に感謝をするとともに敬意を表します。  
ありがとうございました。

# 辰野町慰霊祭がしめやかに執り行われました

10月30日(水)、辰野町老人福祉センターを会場に辰野町慰霊祭が執り行われました。日清日露の戦役から、太平洋戦争終結に至るまでの各戦役や、満州開拓者、少年義勇軍として身を挺して奮闘されながら、遂には故国の土を踏み得ず英霊となられた方々であり、また災害や消防活動等、町の護りに従事された御霊をご遺族・ご来賓の皆様と共に慰霊の誠を奉げました。



## 辰野町社会福祉協議会への御寄付

ご厚情に厚く御礼申し上げます。戴いた寄付に関しましては、福祉事業に活用させていただきます。  
<令和元年七月一日 ~ 令和元年十月三十一日>

### 【遺志金】

月	故人名	寄付者	故人名	寄付者
七月	匿名 様	匿名 様		
八月	溝上 千代子 様	新村 洋江 様	向山 眞幸 様	向山 裕二 様
	小澤 元美 様	小澤 博美 様	小林 八重子 様	小林 純一 様
	高木 幹枝 様	高木 哲 様		
九月	新村 うめ 様	新村 雄二 様		
十月	河西 孝治 様	河西 類子 様	野澤 永子 様	野澤 光洋 様
	小澤 正美 様	小澤 祐永 様	一ノ瀬 隆志 様	一ノ瀬 敏江 様
	宮原 新八 様	宮原 弘 様	一ノ瀬 恵里奈 様	一ノ瀬 元広 様
	荒井 けさ子 様	荒井 政彦 様		

### 【寄付金】

月	団体名
八月	上伊那仏教会北部支会

# 行事のお知らせ

社会福祉法人 辰野町社会福祉協議会  
 〒399-0428  
 長野県上伊那郡辰野町大字伊那富 2681-1  
 電話・0266-41-4500 FAX・0266-41-1525  
 メール・syakyo@town.tatsuno.lg.jp

生活の悩みアレコレ・お気軽にご相談下さい！

## 相談日について

辰野町社会福祉協議会では日々の生活にある困り事・悩み事の解決に向けて各種相談日を設けております。いずれも無料でご相談に応じますので、ご利用ください。

相談内容	日にち	時間	会場
心配ごと相談	12月13・27日(金)	13時～15時	辰野町老人福祉センター
行政相談	12月13日(金)		
法律相談	12月27日(金)	15時～16時	

※法律相談は相談日の1週間前に予約をして下さい(41-4500まで)

## 福祉機器の利用日について

辰野町老人福祉センターのリハビリ室には、マッサージ機等の福祉機器があり、町民の皆様無料でお使いいただいております。また、カラオケをしたり、お風呂に入ること您也可以。是非、お誘い合わせしてお出掛けください。

【割当日】300円

午前10時～午後3時

地区	日にち
小野飯沼	12月4日(水)
竜東・上島地区	12月11日(水)
小野雨沢地区	12月18日(水)

【自由日】無料

毎月火・金曜日 午後1時～午後4時

【編集後記】

今年も残すところ1ヶ月となりました。皆様にとって今年はどうな一年でしたでしょうか。年を重ねる毎に年月が過ぎるのが早くなりますが、一日一日を大切に生きていきたいですね。㊤

## 辰野町老人クラブ連合会主催 健康運動教室を開催いたします

【割当日】

地区	日にち
小野・川島・唐木沢・今村 上島・宮所・小横川	12月11日(水)
新町・宮木・上辰野・下辰野 羽場・北大出・平出・沢底 赤羽・樋口	12月25日(水)

【時間】午後1時30分～午後2時30分

※町老連に加入してない地区の皆様も100円でご参加いただけます。

※地区割以外の日にちにもご参加いただくことができます。

※送迎バスを是非ご利用下さい。

## 年末年始の休館について

辰野町社会福祉協議会の運営施設(辰野町老人福祉センター・辰野町ボランティアセンター・辰野町ほたるの里世代間交流センター「茶の間」)は

12月28日(土)～1月5日(日)

の間は休館となります。よろしく願いいたします。